



靈糧堂怡文中學  
Ling Liang Church E Wun Secondary School  
電話：2109 4000 傳真：2109 4066

家長通知函 2017/2018 No. 176

敬啟者：

**有關「聽障人士聖誕派對活動」事宜**

為讓學生有機會實踐「施比受更為有福」的真理及豐富「其他學習經歷」，本校公民教育組誠邀 貴子弟\_\_\_\_\_（中\_\_\_\_\_班）參加此項活動。有關是次活動之詳情如下：

日期	二零一七年十二月廿三日（星期六）
時間	下午 3 時至 5 時
地點	本校 201 室
對象	「義仁怡人」義工隊及中四、中六學生
服飾	學校體育服
活動內容	由鄰舍輔導會及路德會社工帶領同學與聽障人士玩遊戲
負責老師	許麗珊老師及王琳珊老師
備註	如活動當日天文台發出紅色、黑色暴雨警告訊號、三號強風或以上訊號，或教育局宣佈停課，則是次活動將會取消。

煩請簽覆下附回條，並囑咐 貴子弟於十二月廿一日（星期四）前交回條予負責老師。若欲查詢，請致電 2109 4000 聯絡公民教育組許麗珊老師。

此致  
貴家長／監護人

靈糧堂怡文中學校長

謹啟

羅偉文

二零一七年十二月二十日

----- ✂ ----- ✂ ----- ✂ -----  
**回 條**

敬覆者：本人已知悉 貴校『家長通知函 2017/2018 No. 176 (有關「聽障人士聖誕派對活動」事宜)』內容。現覆如下：

本人 \* 同意敝子弟參加是次活動。  
\* 不同意敝子弟參加是次活動。

此覆  
靈糧堂怡文中學

家長姓名：\_\_\_\_\_（正楷）

（或監護人）\_\_\_\_\_（簽署）

家長／監護人聯絡電話：\_\_\_\_\_

二零一七年十二月\_\_\_\_\_日

學生姓名：\_\_\_\_\_ 班別：\_\_\_\_\_ 班號：\_\_\_\_\_ 學生手提電話：\_\_\_\_\_

\*請於適當的方格內加「✓」。



**靈糧堂怡文中學**  
**Ling Liang Church E Wun Secondary School**  
電話：2109 4000 傳真：2109 4066

**Circular 2017/2018 No.176**

20<sup>th</sup> December, 2017

Dear Parents/Guardians,

**Voluntary Service**

To encourage students to care for the needy and to develop their potential in leadership, the Civic Education Committee is going to organize a voluntary service. Your child \_\_\_\_\_ (Class: \_\_\_\_\_) is cordially invited to be a volunteer. The details of the arrangement are as follows:

Date	23 <sup>rd</sup> December, 2017 (Saturday)
Time	3:00 p.m. - 5:00 p.m.
Venue	Room 201
Participants	Members of "E Wun Volunteer Team", S.4 and S.6 students
Clothing	School P.E. uniforms.
Content	Having Christmas party with the hearing impaired
Teacher-in-charge	Ms. Hui Lai Shan & Ms. Wong Lam Shan
Remark	In the case of a typhoon signal No.3 or above, a Black Rainstorm Warning or the suspension of school announced by the Education Bureau, the activity will be cancelled.

Please sign the Reply Slip below and return the teacher-in-charge before 21<sup>st</sup> December, 2017. Should you have any inquires, please contact Ms. Hui Lai Shan at 2109 4000 °

Yours faithfully,

\_\_\_\_\_  
Mr. Law Wai Man  
Principal

----- ✂ ----- ✂ ----- ✂ -----  
Ling Liang Church E Wun Secondary School  
**Reply Slip**

\_\_\_\_\_ December, 2017

Dear Principal,

I have noted the details of the Circular 2017/2018 No.176 on “Voluntary Service”; and

- \*  I allow my child to participate in the aforesaid activity.
- \*  I do not allow my child to participate in the aforesaid activity.

Name of parent/guardian: \_\_\_\_\_

Signature of parent/guardian: \_\_\_\_\_

Contact telephone number: \_\_\_\_\_

Name of Student: \_\_\_\_\_ Class: \_\_\_\_\_ Class No: \_\_\_\_\_ Cell phone no. of student: \_\_\_\_\_

\* Please tick in the box as appropriate.